

## طائفة من آراء رنان

في العقائد والمجتمع والسياسة

اثارت ذكرى رنان هزة في الشرق والغرب بين النصارى والمسلمين . فذهب الناس في شأنه مذاهب شتى : فريق يحل قدره ويعلي ذكره وفريق ينتقد آراءه ولا يرضى بما جاء به .

يرى الجمهور الأكبر من النصارى ان رنان على سمو منزلته بين الكتاب والحكام ضل سبلاً بعيداً فيما كتبه عن السيد المسيح . حتى ان موريس باريس الكاتب الفرنسي الكبير عرض بمذهبه في حفلة الذكرى التي اقيمت في السوربون وعمره عشرات ما كان لثقلها ان يقال في حفلة اقيمت لاجلاله واكرامه . كما انه لم يكن يتوقع ان يخاطب فيها هذا الكاتب المعروف بمحسنته له وتشيعه لمرضيه . وقد قالت الكنيسة كلمتها واستنكرت الاحتفال بذكرى رنان وافاضت الصحف في هذا الموضوع . وحي وطيس الجدال في مجلس الشيوخ الفرنسي حول ما اقترح من نقل رفات رنان الى البانتيون فكان المعارضون يتنادون باعلى صوتهم : الا ان البانتيون ليس مكان رنان

ويرى المسلمون غلظتهم وخاصتهم ان رنان لم ينصف الاسلام بما دناه به من البعد عن مذاهب الحضارة وضيق صدره من اتساعها . وقد اخذت طائفة من حملة العلم والادب في هذه الامة تساجل وتتناظر فيما ادعاه . وليس من شأننا ان نخوض عشرات هذه المواضيع الخلافية التي فلما تمنع غلة النفوس وتكشف القناع عن الحقيقة . ولكننا نروي جملة قالمها العلامة ستودرد الاميركي في كتابه عالم الاسلام الحديث رداً على رنان ومن يرى رأيه في الاسلام . وهي جملة جدية بالأمان والتدبر لان صاحبها لم ينطق بها عن هوى ولم يدافع عن عقيدة يدن الله بها او ورثها عن كلالته :

كلمة ستودرد في الدين يرون رأي رنان في الاسلام

« نقف هتية على اقوال فريق من التريبيين في انتقاد الاسلام ودعوام يانه متخلف في طبيعته لا سبيل الى اصلاحه وتقوم اوده ولا مطمع في التاليف

بينه وبين العلوم الحديثة ومسيرة أيها في التقدم والارتقاء . ولم يذهب بل هذا هذا الرأي طائفة من الجديين المسيحيين وحدهم بل شاركهم فيه قوم من الحكماء امثال رنان وآخرون من الغربيين الذين ساسوا المشرق ودبروا شؤون اهل ادمالك المورود كروس

« لا جرم ان هذه الانتقادات اني تصدر عن اناس استقروا دقائق الاسلام عن كتيب وكانت بينهم وبين اهل ملات وثيقة العرى في الغالب جدية ان ينظر فيها بامان وتدبر. على ان مجلة تبحث في تاريخ الاديان وتعى خاصة بمذاهب المصلحين من المسلمين في القرن الاخير دحضت هذه المطامع وردت على ما فيها من تشاؤم «وينبغي لنا قبل كل شيء ان لا ننسى ان موقف الاسلام اليوم هو على التحقيق موقف النصرانية نسبة في القرن الخامس عشر في اوائل عهد الاسطلاح . في كايها سلطان العقيدة سائد على سلطان العقل وفي كايها انتياد تام في احكام انشراع واواسر الرؤساء . وفي كايها خشية من اطلاق حرية الفكر وحرية العلم . على اننا لو نظرنا الى الكتاب والنسنة وتدبرنا بمسائل الفقه على الخصوص وارسلنا رائد الطرف الى تاريخ الاسلام في الالف سنة الاخيرة لما رأينا في المجلة انه يناقئ اساليب ارق ولا يتسع صدره للحضارة الحديثة . ولو قايسنا بين الشريعة الاسلامية والشريعة النصرانية لوجدناهما تشقان من تيمة واحدة . ولنضرب لذلك مثلاً تحريم الربا في الشريعة الاسلامية تحريماً لو وقف عنده لمطلت المتاجر والمصانع وعقت آثارها بالمعنى الذي يعرفه اهل هذا العصر . وهذه هي الحججة التي يعتمد عليها غالباً لاقامة البرهان على ما بين الاسلام والحضارة الحديثة من التناقض والاختلاف . لكن النصرانية حرمت الربا بهذا التحريم وغالت في ذلك حتى استطاع اليهود ان يحتكروا التجارة الاوربية بضع مئات من السنين ايام كان فعاري لو مبارديه الذين بدأوا القرض بالفائدة يعدون ملاحدة بينهم الناس ويضطهدونهم . اما عداو الاسلام لا اطلاق حرية الفكر واستجلاء غوامض العلم فليس لنا ان نقول فيه الا انه ليس في تاريخ الاسلام حادثة تستثير النفوس اشد من الحادثة التي قصها علينا تاريخ النصرانية منذ اقل من ثلاثة عصور اذ اقتيد غالبي الكبير الى محكمة التفتيش البابوية واندر فيها بالمذاب الاليم حتى اضطر ان يبرأ من ذلك الكفر المردي دعوى دوران الارض حول الشمس

« وقد اجل محمد شأن العلم . وله الحجة البالغة في احاديثه »  
 ثم ذكر طائفة من هذه الاحاديث في فضل العلم والحكمة وما أعد لاهلها من  
 كرامة ومشوبة . ونحن نقتصر على الاشارة اليها لان ما هو سائر مشهور ومنها  
 ما لا يتيسر لنا في هذه المدينة المشور على اصوله في العربية  
 هذا وقد احيى رنان على الاسلام في مواضع مختلفة من كتابه سيرة المسيح  
 ومن جملة ما قاله ان شيطان الاسلام طمس آثار تلك المعاهد التاريخية التي عرفت  
 السيد المسيح وعلا قدرها به

وعجيب ان رجلاً كرنان اتخذ الحقيقة شعاراً له في حياته ومماته وادعائها  
 لنفسه خذالة مشودة يقول مثل هذه الكلمة عن اللطيف الذين يستقدون بالسيد  
 المسيح اسمى عقيدة تدعوم ان يقدسوا آثاره ويشركوا برسومها . ولكن مهما  
 بلغ المرء من العلم وعلت منزلته في الفهم فلا يستطيع ان يدعي ولا ان يدعي له احد  
 العصمة من الخطأ والسلامة من الزلل

### خطبة اناطول فرانس في رنان ومذاهبه

التي اناطول فرانس الاديب الفرنسي الكبير والكاتب اللبق البليغ خطبة  
 نفيسة في حفلة من حفلات الذكرى التي اقيمت لتكريم رنان . وقد افتتحت فيها افتتاحاً  
 بديعاً وجاء بفوائد جليلة من آراء ذلك الفيلسوف المبقر في السياسة والمبادئ  
 والاجتماع . ولا غرو فهو من أفضل من يحدث عنه ومن خير من ينزع الى مذهبه قال :  
 ايها السادة والمواطنون

لم يدع دانييل برتولو مجالاً لقائل في ذكر الاسباب التي جمعت شعبنا في هذا  
 الحفل لاجلال ذكرى رنان

وولدت مع الديمقراطية عبادة عظماء الرجال . ونشأت في فرنسا ايام الثورة  
 فقامت مقام اجلال سلطان الاجساد الذي كان له وحده الميزة والكرامة في  
 العهد القديم . وقد انتزع من ذلك اوغست كونت عقيدة الانسانية وملتها التي  
 تدين بها . وشهد الناس في هذا العام اجلال ذكرى باستور ورنان . ومن وفاء  
 الذمة ان نضيف الى اكرام ( السوربون ) اكرامنا نحن من غير ان نحاذر ابداً ان  
 لا يكون كلامنا الا ترديداً للاقوال الرسمية

ما وجدنا ان نشكر من رنان الذي انقطع للعلم واخلى له ذرعة وما في سوى العلم ضمان لان نحياء الشعوب حياة طيبة سعيدة ولا سبيل غير سبيلهم . لقد اتفق رنان اوقاتة على تعميم اللغات ودرس الكتب القديمة وتقد الاصول وفن الحسن والتاريخ وسائر العلوم التي تعين على ادراك كنه الانسان واستجلاء اسراره وترجي ذات يوم لاستنباط الفلسفة والسياسة والاخلاق التي يحملها الدهر في طياته . طارت نفس رنان في فضاء بعيد عن سلطان الالفة والتقليد اذ هي اكبر من ان تقف عند رسم وتقتصر على حد . وقد وجه صاحبها عزيمته لمعالجة الشؤون الكبرى التي تهتم المجتمع البشري قاصية ودانية

قيل انه من اشباع الارسطوقراطية، نعم ! ولكن لم يعرف الا ارسطوقراطية واحدة ! هي ارسطوقراطية العلم . قيل انه يرجع القهقري في آرائه ، يا عجبا لهذه الترجمة التي يرمي بها الرجل انقائل : « ان اهدى الآراء واثبتها على الزمان اكثرها تقدماً وابدعها غاية » على اننا لا نحكم على سياسته بجملة واحدة من كلامه . وهو لم يكن يسر رأيه بلزوم انتقاص شأن الحكومة في الاعمال ووجوب اطلاق الحرية الكاملة للافكار

وليس مما يجعل بي ان استدعي رنان الكبير الى صفوفنا بشدة وعنف . ولم يري انه لا ينبغي لنا ان نحاول ازال العبقرية الى مستوى افهامنا فلندع له من الحرية ما لا نستطيع تناوله بل لا نستطيع ادراكه . ولتذكر ان في لغة هذا الفيلسوف — الذي مرت عليه المائة من السنين بل عصور لا تحصى لانه ادرك ايام اليونان الزاهرة وعاش في ظل رومة سيده العالم — كلمات لا تحيط بها المعاني المحدودة التي تمنحها اياها . فقد كانت لكلمتي السلطنة والجمهورية عند مؤرخ تراجان ومرقس اوريليوس معاني اوسع مجالاً واكثر اختلافاً عما دللتنا عليه تجاربنا التي لا تقاس بتجاربه

ولا ينبغي لنا ان نشكر ان رنان لم يكن يري رأي القائلين بالجمهورية في عهد الامبراطورية الثانية ايم كانت توصف بالحسن الذي لم تبرز في معارضه حينما ظهرت للعيان . وفي الحق ان تلك الفكرة لا تنطبق على الزمن الذي نحن فيه . فقد عفت رسوم الجمهورية وطمست معالمها ولم يبق منها الا اسم تنطق به الالسة هو الحزب الوحيد الذي نمود به لصيانة حريتنا التي تحف بها الاخطار . واذا اردنا ان نفهم

سياسة رنان ولعروف مكان العدو الذي يتنبأ عنه بذكائه البعيد النور فعلينا ان ننظر الى الالام التي عاش فيها، ان حب المال الذي فشا في هذا المجتمع والمطامع التي استولت على النفوس واستفحال امر الطبقة الوسطى الجاهلة المتأثرة الحرصمة التي اعتزت في عهد حكومة تموز ( يوليو ) ملأت قلب رنان خشية وكان له الحق ان يخشاها فهي اليوم قابضة على مقاليد الحكم تبغي وتجور على العامة الدائبة انعاما وتقرر الحرب والحلم في الدنيا على ما تشاء وتهوى

كان رنان ( وقلنا ذكر عنه ذلك ) يحب الشعب حباً جماً . الشعب الذي يكذب ويسمى فيخدق علينا الثراء ويساعفنا بما نبتني من رغد وهناء . الشعب الذي له علينا القصل بكل شيء . وتولاه لمضنا الجوع بنايه ولم يبق منا عينا تعارف . كان يريد ان يبلغ به المنزلة الرفيعة التي نتمو بها مداركه وتركو اعراقه . فقال في مستقبل العالم :

« ينبغي لكل انسان ان يجد في المجتمع الذي يعيش فيه كل وسيلة تمل امره وتصلح شأنه . ينبغي لكل انسان ان يجد في المجتمع من اسباب تهذيب الروح ما منحت الام من اسباب تمية الجسد فتدته وربته وادنت اليه ما لا يستطيع الحصول عليه بنفسه »

« لا يستطيع ادراك هذا الاسلاح الا بمقدار من طيب الحياة . فللرجل الحق اذن في المجتمع ان يمهده السبيل الى ذلك النعيم »

« لقد جهل قدر رنان من يرى فيه رجلا كليل الجد واني العزيمة . ان اسلوبه الذي يصور خطرات النفس ودقائق الشعور ويجاري القلب في سيره حتى يكاد يلامسه يبعث القارى على الظان انه مفكر غير جريء ولا مصمم يميل الى الهوادة ويعمد في تقدمه ودعونه الى الوسائل المتوسطة والطرائق غير الجازمة . كيف يقال ذلك عن امضى نفس تماطت الفلسفة والعلم واشدها مراساً ؟ انه كان رفيع الهمة بعيد المطامع . واذا شتم ان تروء وهو يتلغى غضباً لا يستطيع ان يكسر من حدته ويخفف من وقبات غيظه فافتحوا اوراق الصبا الجديدة بمجدوا هذه الصحيفة المضطربة التاججة في القيصر نيقولا :

« يا عجبا لهذه الملكة الشوممة المستبدة كيف تجور على الامة وتهزأ بالعباد تجلد هذا بالسياط وتبني ذاك الى سبيريا حتى يستقيم امرها من غير

ان ترقب الآ ولا ذمة ! ألا ليت الشعوب تعلم : ألا ليتها تفكر انها مصدر القوة وان العزة والكرامة للآخرين ! حقا ان هذا هو الهول الهائل . ليت الايام تمكن يدي من هذا القيصر اذن لكشفت القناع عن مساوئهم ورفعت الصوت بها جهرة ودعوت الامة الى تسفيهه والحكم عليه ان يقتل بايديها ضحوة في وسط الصحابين به والمزيرين عليه . ايه صاحب الجلالة ! أليس الرجال بشيء يذكر ؟ كن الآن العظيم الجليل ! سرحوا الطرف في هذا الموقف وتأملوا ملياً الله ما اشد هولهُ ! وما املأهُ للقلوب فرقا ! والى متى تمتزج الرعية سائمة مهملة تسد السبل في وجوهها ويؤخذ منها بالنواصي والاقدام »

« ايها السيدات والمواطنون

» لقد صنع الينارتان اعظم صنع . فقد كشف لنا بما لديه من وسائل الاستقصاءات العلمية الرائعة التي ينوص بها على الحقائق ويستخرج غيباتها عن اصول الدين الذي ما برح سائداً في جزء كبير من العالم المدني على ظهر هذه البسيطة وهو يشاطر الاسلام والبوذية وعتائد الصين واليابان المتقدمة سلطان القلوب والسرائر

« وما احسن ما قال مارسلين برتلو صديق رنان الشهير : « لا يجوز ان نحرّم ساحة من الساحات على نفوذ العلم » في سنة ١٨٦٣ نشر رنان كتاب سيرة المسيح ثم اتبعه بست مجلدات اتي فيها على اوضاع المسيحية في القرون الثلاثة الاولى . وازاد الى ذلك في اواخر ايامه تاريخ اسرائيل قبين لنا شأن الاله قبل ان يصطبغ بالصبغة النصرانية وكيف ظهر باديء الرأي بمظهر مخلوق قاسي القلب جافي الطباع الى ان حوّل انبياء بني اسرائيل سيرته فاصبح اعدل واحسن وارجم من جوربيتر الباتنيون الروماني واستحق ان يحمل معه . فنهيقاً للمؤمنين اذا كانوا لا يفتأون يرون في سموه المعجيب نفس التسامح وعين الجمال

» في سيرة المسيح جعل رنان من اتخذه النصراري ابن الله افضل الناس واجلهم ولكنه انسان من البشر . تلك جوربته التي اقامت عليه قيامة الاكايروس والمؤمنين فتار ناثرم وطارت احلامهم . ارغى البطاركة وازيدوا ولم يبقوا على سهم من مذمة لم يطمئنا به المؤرخ . اما الحكومة فكانت هليمة خائفة شأن الحكومات في مثل هذه الاحوال ولم يكن لها من سبيل الا ان تلجأ الى قلة الانصاف . ونحى

وزير المعارف المؤرخ من كرسي تدريسه . وهذه ستون سنة خلت منذ ظهور  
انكتاب الذي ناقض انكنيسة وقوى دعائم الفكر الحر ! فاذا يقال بعد الآن ؟ ان  
النساعي الاخيرة وتاويل الكتب القديمة وما وضعت الفرد لواسي تدلنا على انه لن  
تكتب سيرة المسيح بعد الآن . فقد تداعت اركان المصادر التاريخية التي بني عليها  
كتاب ١٨٦٣ . افلم يتداع معها تأليف رنان ؟ كلا ! ان سيرة المسيح التي أنكرها  
الرهبان والاحبار كل الانكار يوم بروزها لن نضمحل ابدأ ولن يمسح النسيان  
عليها ذيل الغاء ! انها ستبقى عزيزة مكرمة في افئدة النصرانية التي تولت  
عنها في مؤنث الاسر . ستكون كتاباً مقدساً يحمله رجال الدين المحدثون . أما  
كنائس الاجيال المقبلة فستخذها الانجيل الخامس انجيل آخر الزمان

« وقد عرضت علينا المجلدات الستة التي تلت هذا الكتاب الذي لا نظير له  
وقادت النصرانية الى عهد مرقس اوريلوس سورة جافة بيرة العالم القديم الى ايام  
سقوطه . فعلمنا رنان طريقة جديدة لكتابة التاريخ باضافته الى ذكر الحوادث  
والوقائع كل ما يزيد في ابانتها ويظهر مكنون سرها من آراء فلسفية واساليب  
حديثة لا عهد للتاريخ بها من قبل

«ايها السيدات والوطنون

« لو ان رنان عاش الى سنة ١٩١٤ لشهد بتحقيق احدى نبؤاته . فقد قال ما من  
امة في اوربا تستطيع ان تمد بصرها بعد الآن الى ان تستأثر وتبسط سلطانها على  
الجميع . وكل امة تدعي هذه الدعوى فانها ستجد امامها سائر الامم بجمعة على حربها  
ومناجزتها

« حل في سنة ١٩١٤ ما تنبأ عنه رنان فان المانيا التي استفحل امرها العسكري  
والصناعي والتجاري اثارت عليها كل ما في العالم القديم من شعوب وجملتهم اعداء  
لها . لم يكن رنان ممن ينتصر للحرب التي تترض سبيل الرقي السياسي وتبيد  
خضراء الامم وغضراءها ولكنها لم يكن يعتقد ان النزاع بين فرنسا و المانيا ينتهي  
بحرب ١٨٧٠ . ولم يكن يشك ان هذه الحرب لا بد ان تعقب حرباً اخرى  
ومحض قومة على ان يعدوا ما يستطيعونه من قوة ويبدلوا ما يقدررون عليه من  
فدية . ولا بد ان تأخذ منه ارجحية السرور اذا رأى الولايتين الجليتين ترجمان

الينا على شريطة ان يكون ذلك برضى اهلهما وبناتهما . وستسمعون عما قيل رأيه في هذا الشأن انه سيمتبط باستردادها وان كان ذلك على اثر حرب عوان اقفرت بلادنا من انعامر وتناول عليها الامد لاسباب لا نعرف جميعها

« غير ان الذي يشجى رنان ويؤذي عقله الزاجح وپروض قلبه التكبير هو ان حرباً مهلكة كهذه الحرب ختمت بمعاودة لم تقص عليها ولكنها غرست بذور الاضطراب والقلق والفن والاحقاد والشدائد في اوربا البائسة ويجرحه فوق ذلك ولكن من غير ان يجب له ان يرى بلادنا مشرق الضياء ومصدر الحرية اصبحت مرتما لروح الجهل والخرافات وانتصب مما تجرعه الحروب في اذناها وهو ما لا تيسر لنا النجاة منه الا ببذل منتهى الطاقة

« اني لا اعتقد اعتقاداً لا يخاطبه شك ان الحكيم رنان لو شهد ما نحن فيه انيوم لما قال غير هذا القول ولا ذهب الى غير النصب

« تساءل رنان كثيراً عن الاسباب التي تكون امة وتوجد لها . وقد اختص آراءه في هذا الموضوع الجليل في خطبة تقم في ثلاثين صحيفة بناها على قواعد مكينة تضمن للشعب امانها وطمانيتها لو ان ساسة العالم استوزعروها الرشده واستلهموها سواء انقصد كما اصبح السلم مهدداً بالاضطراب . ولم يكن رنان يجمل قيمة ما كتبه في هذه الصحائف فهو على شدة تواضعه وتجافيه عن اي الطراء لنفسه وبمده عن التنويه باي اثر من آثاره الكبرى دعا الى مطالعتها في مقدمة كتابه : خطبات ومحاضرات

« وفي الحق انه اصاب شاكاة السداد . وقد تساءل الفيلسوف في هذه الصحائف القليلة كيف تتكون امة من الامم ؟ هل تتكون باللغة ؟ كلا ! فان اللغة تحض على الاجتماع ولكنها لا تضطر اليه . هل تتكون بالجنسية ؟ كلا ! فان حق الجرمنية على أي ولاية لا يكون اعظم من حق سكان هذه الولاية على انفسهم . وليست اعتبارات الجنسية شيئاً من الاشياء في تكون الامم الحديثة . ان فرنسة سلتية ايبيرية جرمنية . وان المانية سلتية جرمنية صقلية . فهل الديانة ؟ كلا ولا الديانة ! فانها لا تصنع امة جديدة . ولكل انسان ان يمتد بما يريد وليس لاحد ان يسأله عن مستقدمه . فهل الجغرافيا ؟ كذلك لا شأن لها . فليست الامة بطائفة محددة حسب تكوّنات الارض واطوارها . وكل شعب يريد ان يرى في جوارحه نهراً سهلاً

الدفاع ورائه وجيلاً يتمسك به للقتال فما هو من شموب الحضارة والمدنية . فاذا لم تكن اللغة ولا الجنسية ولا الجغرافية اسباباً في تكون الامم فاعسى ان تكون؟ اجاب رنان على هذا بقوله يكون الامم شيء واحد : حوزة مشتركة لكروبات حافلة موروثية هي موافقة الشاهدين ورغبتهم ان يعيشوا جميعاً بمضهم الى جنب بعض وارادتهم على ان يتابعوا سيرهم في هذا السبيل ويجعلوا شأن ما توارثوه وانتهى اليهم امره . غير ان الرغبات الانسانية تتغير . ولكن اي شيء في هذه الدنيا لا يتغير ؟ ليست الشموب مخلدة . لها اول ولها آخر . وقد يحل الحلف الاوربي محلها هذا هو احسن رأي واسطه واقربه للعدل والانصاف وادله على معنى الوطن فهل يقدر له يا ترى ان يتفضل ذات يوم في كل نفس ويصيب السواد من كل قلب ايه رنان ! ايها الاستاذ الجليل المكرم اني عرفتك ودنوت اليك بجميل صنع لا استطيع ان اقدره حق قدره والبلغ كنهه محامده . سمعت كلامك الذاخر بالوضاحة والقوة والحق . وفهمت كل الفهم معنى قولك انقشوا على قبري هذه الكلمة : « احب الحقيقة » ! اجل ان الحقيقة كانت ضالك النشودة في حياتك كلها . كانت شعارك وديارك . لقد اخلصت لها حيك وهواك حتى رغبت عن كل صنعة وكل زينة حتى عطلت اسلوبك احياناً من ابعى حلقه وسلبته اجل معارضة ليكون الفكر بارزاً في اتم معانيه واجلي مبانيه

« ايها الاستاذ هذه الحقيقة التي احببتها وفضلتها اجدي منلوباً على امري في ان اشيد بها اليوم من غير خشية ولا وجل وبذلك اعمل اليك من التناء والحمد اسنى ما انت اهله انتهى



وبعد الانتهاء من خطبة اناطول فرانس تذكر ماذهب اليه رنان من فكرة الحرية الدينية بقوله : « ان المثل الاعلى الذي يجب السمي ورائه من سيادة الروح لا يجوز ان يكون على حسب ما يفهمه المتمصيون الجامدون ولكن على حسب ما يفهمه الاحرار الصادقون الذين يعلمون حق العلم انه لا شأن لعقيدة لم تنتجها الفكرة والبصيرة ولم توح بها الفطرة الخالصة والارادة الختارة »

نجيب الارمنازي

باريس